

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison (châssis)	S A V I E M	S B 2 L 3 5	CH 3720 19

Constructeur	SAVIEM SA., Suresnes (F)		
Identification	"SB2" à l'avant, sur la grille du radiateur, - "SB2 L 35" au-dessus du No de châssis et sur la plaquette du constructeur		
Plaquette constr.	à droite, dans le cadre de la porte		
N° du châssis	à droite, à l'avant, latéralement, sur longeron		
Ident. du moteur	"0817-.." plaquette rivée, à droite, latéralement, sur le bloc-moteur		
Importateur princ.	ALFAG, AG für Fahrzeuge, Bernstrasse 33, 8952 Schlieren / ZH		
Véhicule homologué	119610	Signes fixes dans code du type	S B 2 L 3 5

Châssis		Moteur	
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4
Direction	mécanique		
Transmission	mécanique synchronisée		
Nombre de vitesse	4	Entraînement	AV
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, à expansion interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, limiteur selon charge, sur les roues AR *)		
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AV		
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire		
Ralentisseur	-		
Contrôle 2 circ.	par contrôle du niveau; lampe témoin séparée		
Marque	S A V I E M	Type	0817 - ..
Construction	en ligne		
Carburant	B	Position	avant
Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	4
Alésage	93	Course	96
Cylindrée	2607	CV-impôt	13,27
Puissance en CV	72 DIN	à/min	3200
Bruit	77	dB/A	à/min 3200 +)
Silencieux	1 pot 590 x ø 140 mm		
Mesure des gaz	ECE 15; 3,8% CO à 600 t/min **)		
Déparasitage	OCE annexe B, chiffres 3+4 "D"		

Carrosserie		Poids (***)	
Carrosserie	cabine avancée		
Nombre de portes	2	Indic. vit.	km/h
Centures sécurité	-	Retroviseur	à gauche à droite
Cale	-	Attelage	-
Antivol	-		
Nombre de places	t 2 av 2	centre	- ar. -
Dimensions (***)	int.	ext.	
Longueur	-	4820	Empattements 2640 / -
Largeur	-	2000	- / -
Hauteur	-	2540	Voie av 1652 ar 1730
Porte à faux	lat.	-	Voies av - ar -
	av	1220	ar -
	ar	960	Braquage g 11900 d 11900
Distance volant - vers l'avant du véhicule	-		
Poids à vide	selon la carrosserie		total ++)
Charge utile	selon la carrosserie		
Poids total			
Garantie fabr.	2100	2100	3500
Dimens. pneus	8 - 17,5	8 - 17,5	(Variantes voir
Pty / bar	R / 5,0	R / 5,0	remarques)
Charge pour V max	2300	2300	
	120	120	
Garantie poids remorquable avec frein	-		
Garantie poids remorquable sans frein	-		
Garantie poids de l'ensemble	-		
Poids remorquable testé	-		
Vitesse maximale selon le constructeur	110 km/h		
Vitesse maximale testée	-		

Equipement *)**

Feux de route	CR	(E)		
Feux de croisement	CR	(E)		
Feux de position	A	(E)	dans CR	
Feux rouges	R-S1	(E)		
Feux stop	R-S1	(E)		
Clignoteurs	av	1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av	-		ar 1 (E)
Feux de gabarit	av	-		ar -
Feux complément.				
Eclairage plaque			1/ séparé, à gauche	
Essuie-glace			2 balais	avec/avec lave-glace
Avertisseurs			KLAXON TPAV 149 à 152-168-169	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	SAVIEM S.B.2.L.35		
Homologation			
N°	CH 3720 19		
Carrosserie			
Places	total 2	avant	2
Poids à vide	s.bulletin pesage	Carburant	B
Charge utile	selon vhc.	CV-impôt	13,27
Poids total	3500	Cylindrée	2607

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Frein de service : le poids à vide de l'essieu AR doit être de 720 kg au minimum pour éviter qu'il décroche et que le véhicule quitte sa trajectoire.
- **) Mesure des gaz : plaquette ECE 15 placée à droite, dans le cadre de la porte, au-dessus de la plaquette du constructeur.
- ***) Dimensions, poids et équipement sont à contrôler lors de l'immatriculation.
Dispositif de protection pour conducteur et passager selon OCE, art. 23, al.2, monté par l'importateur.
- +) Plombage du régulateur : 1 plomb sur le régulateur à dépression (limite maximale sous charge = 3200 t/min).
- ++) Poids à vide : dès le 1.10.1975, le poids à minimum requis pour l'immatriculation est de 1870 kg (poids de référence relatif aux émissions de gaz polluants).

Voiture de
livraison
(châssis)

S A V I E M

S B 2 L 3 5

CH 3720 19

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I

Complément du 20.03.1978 - jak

Nouvel importateur : NUBAG, NUTZFAHRZEUGE AG, Rütliweg 5, 4133 Pratteln

Mesures du bruit selon l'OCE :

avec le véhicule en marche : 46,7 km/h, M3, 1A 5,38 = 79,5 dB/A

à proximité de l'échappement : 89 dB/A au régime de 2400 t/min